



Junta de Desarrollo Industrial

30° período de sesiones
Viena, 20 a 23 de junio de 2005

Comité de Programa y de Presupuesto

21° período de sesiones
Viena, 10 a 12 de mayo de 2005
Tema 12 del programa provisional

NOMBRAMIENTO DEL AUDITOR EXTERNO

Candidaturas para el cargo de auditor externo

Informe del Director General

1. En su decisión GC.10/Dec.16, la Conferencia General decidió prorrogar el nombramiento del Auditor General de Sudáfrica como Auditor Externo de la ONUDI por un período de dos años, comprendido entre el 1° de julio de 2004 y el 30 de junio de 2006, de conformidad con las atribuciones estipuladas en el Reglamento Financiero de la ONUDI.

2. En su decisión GC.6/Dec.18, la Conferencia General pidió al Director General que recabara propuestas de los Estados Miembros para el nombramiento de un auditor externo y presentara dichas propuestas al Comité de Programa y de Presupuesto para que las examinara. En cumplimiento de esa decisión, se envió a los Estados Miembros una nota verbal de fecha 18 de enero de 2005 en la que se les invitaba a comunicar al Director General, a más tardar el 21 de febrero de 2005, si estaban interesados en proporcionar los servicios de un auditor externo, con miras a presentar esas propuestas al Comité de Programa y de Presupuesto en su 21° período de sesiones, que se celebraría del 10 al 12 de mayo de 2005.

3. Al 21 de febrero de 2005 se habían recibido las siguientes candidaturas para el cargo de auditor externo:

Sr. Guillermo N. Carague Presidente de la Comisión de Auditoría de Filipinas

Sr. Shauket Fakie Auditor General de la República de Sudáfrica

Sr. Ubaldo Nieto de Alba Presidente del Tribunal de Cuentas de España

Sra. Eva Lindström Auditora General de Suecia

4. Todos los candidatos cumplieron el formulario normalizado titulado "Propuesta para el nombramiento del Auditor Externo". La recopilación de las respuestas recibidas se señalará a la atención del Comité, para que la examine, en un documento de sesión que se distribuirá antes del período de sesiones, lo que facilitará el proceso de adopción de decisiones.

5. Se distribuyó a las misiones permanentes una nota informativa de fecha 22 de febrero de 2005, conjuntamente con copias de las comunicaciones

Por razones de economía, sólo se ha hecho una tirada reducida del presente documento. Se ruega a los delegados que lleven consigo a las sesiones sus propios ejemplares de los documentos.

pertinentes relacionadas con las candidaturas, que también se reproducen en el anexo del presente documento.

MEDIDAS QUE DEBE ADOPTAR EL COMITÉ

6. El Comité tal vez desee proponer a la Junta de Desarrollo Industrial que recomiende a la Conferencia General el nombramiento de uno de los candidatos para que ocupe el cargo de Auditor Externo de la ONUDI por

un período de dos años a partir del 1° de julio de 2006. El titular del cargo tendrá las atribuciones previstas en el artículo XI (y anexo) del Reglamento Financiero de la ONUDI. Los viajes y demás gastos relacionados con la labor del Auditor Externo se sufragarán con cargo al presupuesto ordinario de la ONUDI, para lo cual se han previsto honorarios fijos, aprobados en el programa y los presupuestos.

Anexo
COMUNICACIONES RELATIVAS A LAS
CANDIDATURAS PARA EL CARGO DE
AUDITOR EXTERNO RECIBIDAS HASTA
EL 21 DE FEBRERO DE 2005

A. Comunicación relativa a la candidatura del Sr. Guillermo N. Carague, Presidente de la Comisión de Auditoría de Filipinas

Nº VN-PH-63-2005

La Misión Permanente de la República de Filipinas saluda atentamente a la Organización de las Naciones Unidas para el Desarrollo Industrial y, con referencia a la nota Nº 2005/3, de 18 de enero de 2005, tiene el honor de comunicarle que el Gobierno de Filipinas propone la candidatura de la Comisión de Auditoría de Filipinas, bajo la dirección de su Presidente, el Sr. Guillermo N. Carague, al cargo de Auditor Externo de la ONUDI por un período de dos años a partir del 1º de julio de 2006. Esa candidatura ha sido ratificada por el Excmo. Sr. Alberto G. Romulo, Secretario del Departamento de Relaciones Exteriores (se adjunta copia de la carta de ratificación). Se adjuntan también la propuesta de nombramiento del Auditor Externo y el curriculum vitae del candidato.

La Misión Permanente de Filipinas solicita que la propuesta de candidatura del Sr. Carague y el apoyo a ésta se transmitan a todos los Estados Miembros de la ONUDI, para su información.

La Misión Permanente de Filipinas aprovecha la oportunidad para reiterar a la Organización de las Naciones Unidas para el Desarrollo Industrial las seguridades de su consideración más distinguida.

Viena, 21 de febrero de 2005

[Iniciales]
[Sello de la Misión Permanente de Filipinas,
Viena, Austria]

Departamento de Relaciones Exteriores

17 de febrero de 2005

Estimado Sr. Director General:

El Departamento de Relaciones Exteriores, en nombre de la República de Filipinas, desea apoyar la candidatura del Sr. Guillermo N. Carague para ocupar el cargo de Auditor Externo de la Organización de las Naciones Unidas para el Desarrollo Industrial (ONUDI).

El Sr. Carague, en su calidad de Presidente de la Comisión de Auditoría -la máxima institución de auditoría de Filipinas-, posee el más alto nivel de competencia profesional, dado que también ha prestado servicios como

Secretario de Presupuesto y Gestión durante la presidencia de la Sra. Corazón C. Aquino. El Sr. Carague cuenta además con experiencia sustancial en la auditoría de las organizaciones internacionales, porque actualmente es Presidente de la Junta de Auditores de las Naciones Unidas y es el primer miembro de la Junta elegido para desempeñar un mandato de seis años. Sus impresionantes credenciales a nivel internacional en materia de auditoría cobraron mayor reconocimiento cuando, en octubre de 2003, fue elegido Presidente de la Organización Asiática de Entidades Fiscalizadoras Superiores.

Habida cuenta de esas admirables credenciales, Filipinas confía plenamente en que el Sr. Carague podrá prestar a la Organización servicios profesionales acordes con las más altas normas. No cabe duda de que su rica experiencia en la esfera de la auditoría acrecentará la respetada prominencia de la Organización.

Aprovecho la oportunidad para reiterar a Vuestra Excelencia las seguridades de mi consideración más distinguida.

[Firmado]
Alberto G. Romulo
Secretario de Relaciones Exteriores

Al Honorable Carlos Magariños
Director General
Organización de las Naciones Unidas para el Desarrollo Industrial
Centro Internacional de Viena
A-1400 Viena (Austria)

2330 Roxas Blvd., Pasay City (Filipinas), teléfono Nº 834-4000

B. Comunicación relativa a la candidatura del Sr. Shauket Fakie, Auditor General de la República de Sudáfrica

Misión Permanente de Sudáfrica ante las Naciones Unidas y las Organizaciones Internacionales con sede en Viena

Sandgasse 33, 1190 Viena
Tel.: 320 64 93
Fax: 320 64 93 51
Correo electrónico: saembvie@aon.at
Internet: www.southafrican-embassy.at

Ref: ML/1/UNIDO/3
SVM/ems

18 de febrero de 2005

La Misión Permanente de Sudáfrica saluda atentamente al Director General de la Organización de las Naciones Unidas para el Desarrollo Industrial (ONUDI) y,

con referencia a la nota del Director General (ref. CU 2005/3) de 18 de enero de 2005, tiene el honor de presentar una propuesta para que se vuelva a nombrar al Sr. Shauket Fakie, Auditor General de Sudáfrica, como Auditor Externo de la ONUDI para el período de dos años que se iniciará el 1° de julio de 2006.

Esa candidatura goza del pleno apoyo del Ministerio de Relaciones Exteriores y del Gobierno de Sudáfrica, que confían en la capacidad demostrada del Sr. Fakie de proporcionar a la ONUDI una excelente auditoría externa independiente. Estiman además que el nombramiento del Sr. Fakie para un tercer período redundará en beneficio de la Organización, al poderse llevar a feliz término algunas de las iniciativas que se están ejecutando durante el actual mandato.

Por ello, adjuntamos a la presente candidatura el documento de propuesta requerido, a fin de que el Comité de Programa y de Presupuesto lo examine en su 21° período de sesiones, que se celebrará en mayo de 2005.

La Misión Permanente de Sudáfrica aprovecha la oportunidad para reiterar al Director General de la Organización de las Naciones Unidas para el Desarrollo Industrial las seguridades de su consideración más distinguida.

[Iniciales]

[Sello de la Embajada de Sudáfrica en Viena]

Director General
de la ONUDI
Apartado postal 300
1400 Viena

C. Comunicación relativa a la candidatura del Sr. Ubaldo Nieto de Alba, Presidente del Tribunal de Cuentas de España

Representación Permanente de España ante las Organizaciones Internacionales con sede en Viena

ONUDI/7/2005

La Representación Permanente de España ante los Organismos Internacionales con sede en Viena saluda atentamente a la Organización de las Naciones Unidas para el Desarrollo Industrial (ONUDI) y, en relación con su Nota CU 2005/3, de 18 de enero de 2005, tiene el honor de presentar la candidatura del Presidente del Tribunal de Cuentas de España, D. Ubaldo Nieto de Alba, para ocupar el puesto de Auditor Externo de la ONUDI por el período de dos años que se inicia el 1° de julio de 2006. Como anexo a esta nota verbal se remite la documentación requerida.

El candidato, como Presidente del Tribunal de Cuentas de España, órgano superior en esta área, reconocido en la Constitución Española, que garantiza su independencia, posee el máximo nivel de competencia profesional y cuenta, además, con una importante experiencia en la auditoría de Organismos Internacionales. La experiencia del Tribunal de Cuentas, bajo la Presidencia de D. Ubaldo Nieto, incluye el programa “*European Fighter Aircraft*” (NEFMA), el Laboratorio Europeo de Biología Molecular y la Conferencia Europea de Biología Molecular, la Unión Europea Occidental (UEO) y, desde 1997, el Centro Europeo para la Investigación Nuclear (CERN).

Las actividades desarrolladas han valido al Presidente del Tribunal de Cuentas un elevado prestigio en España y un merecido reconocimiento internacional. En la actualidad ocupa el puesto de Secretario General de la “*European Organisation of Supreme Audit Institutions*” (EUROSAI), cuya Secretaría Permanente radica en el propio Tribunal de Cuentas. El Tribunal de Cuentas mantiene una presencia destacada en la cooperación entre los órganos superiores de auditoría nacionales, y es miembro de la “*International Organisation of Supreme Audit Institutions*” (INTOSAI) y de la Organización Latinoamericana y del Caribe de Entidades Fiscalizadoras Superiores (OLACEFS).

El Tribunal de Cuentas tiene una importante tradición de cooperación para reforzar los sistemas nacionales de auditoría en países en desarrollo y economías en transición, en Iberoamérica y en los países de Europa central y oriental.

El Presidente del Tribunal de Cuentas aportaría una competencia específicamente adecuada a las necesidades de la ONUDI, ya que el sistema de auditoría del Tribunal de Cuentas se ajusta plenamente a las reglas internacionales y a los principios aceptados de auditoría, con una plena asunción de las mejores prácticas, y en especial resulta idóneo para el diálogo constructivo en el interior del órgano auditado, como prevén los requisitos de la ONUDI, ya que este procedimiento es también el mismo que utiliza el Tribunal de Cuentas de acuerdo con la normativa española.

El Presidente del Tribunal de Cuentas presenta, en respuesta a los requerimientos de la ONUDI, un enfoque para la auditoría de la Organización de una gran calidad técnica y profesional y pondría al servicio de sus funciones un equipo del máximo nivel y especialización en organismos internacionales, con una oferta económica de excelente relación calidad-coste.

Las actividades realizadas por el Presidente D. Ubaldo Nieto al frente del Tribunal de Cuentas lo sitúan en una posición muy adecuada para aportar una contribución beneficiosa a la ONUDI. La candidatura de D. Ubaldo Nieto de Alba goza de total apoyo y de la confianza absoluta del Gobierno de España.

La Representación Permanente de España aprovecha esta oportunidad para reiterar a la Organización de las Naciones Unidas para el Desarrollo Industrial la expresión de su más distinguida consideración.

[Iniciales]

[Sello de la Misión Permanente de España ante las Organizaciones Internacionales con sede en Viena]

Viena, 21 de febrero de 2005

A la Organización de las Naciones Unidas para el Desarrollo Industrial

D. Comunicación relativa a la candidatura de la Sra. Eva Lindström, Auditora General de Suecia

Fax Riksrevisionen
Oficina Nacional de Auditoría de Suecia

21 de febrero de 2005 9 páginas (incluida la presente página)

ONU
Ms. Jeannine Orłowski N° de fax: +43 1 26026-6874

INT Magnus Gimdal Teléfono: +46 8 5171 4193

Propuesta para el nombramiento del Auditor Externo (Ref. CU 2005/3)

En relación con la invitación de la ONUDI a presentar una propuesta para el nombramiento del Auditor Externo para el período comprendido entre julio de 2006 y junio de 2008, la Oficina Nacional de Auditoría de Suecia tiene el agrado de informar al Director General de su interés en el cargo.

Sírvase encontrar adjunto el formulario suministrado por la ONUDI, que ha rellenado la Oficina, así como el currículum vitae de la candidata, la Sra. Eva Lindström, Directora General de la Oficina. A fin de cumplir el pedido de la ONUDI de no adjuntar a la propuesta documentos adicionales, la Oficina enviará por separado, por correo ordinario, documentos de referencia accesibles a la ONUDI para cualquier deliberación ulterior. Los currículum vitae del equipo de auditoría propuesto también se presentarán por separado.

Atentamente,

[Firmado]
Magnus Gimdal

Riksrevisionen · SE-114 90 Estocolmo (Suecia).
[Nybrogatan 55]
Tel 46 8 5171 4000 · Fax 46 8 5171 4111 ·
www.riksrevisionen.se